



ITESO

Universidad Jesuita
de Guadalajara

**EDUCACIÓN
JESUITA
MÉXICO**



**COMUNÍCATE
CON EL MUNDO**

DEPARTAMENTO
DE LENGUAS ITESO



UNIVERSIDAD DE
EXCELENCIA
ACADÉMICA

SE/PPSA/2004/003

LA UNIVERSIDAD JESUITA DE GUADALAJARA

El ITESO fue fundado hace aproximadamente 60 años y pertenece al conjunto de más de 200 universidades jesuitas en el mundo. Comparte con ellas una tradición educativa de casi 500 años, históricamente ubicada en el centro del pensamiento mundial y reconocida por la formación de líderes en todos los campos de las ciencias y las artes.

La educación con enfoque internacional y el fomento de la comunicación entre distintas culturas son prioridades para el ITESO.

DEPARTAMENTO DE LENGUAS ITESO

El Departamento de Lenguas del ITESO ofrece servicios educativos que te ayudan a adquirir competencias comunicativas tanto en tu lengua materna como en lenguas extranjeras, contribuyendo así a tu desarrollo personal, intelectual y profesional. Con las lenguas se abren posibilidades de interactuar con la sociedad y con el mundo.



COMUNICACIÓN ORAL Y ESCRITA

En el currículo universitario

Con el fin de afianzar su capacidad de expresarse con claridad y precisión en español y de realizar lecturas críticas, todos los alumnos de licenciatura del ITESO cursan la asignatura de Comunicación Oral y Escrita (COE). Generalmente esta materia se cursa en el primer semestre, pues las competencias que se adquieren representan herramientas fundamentales de aprendizaje durante toda la carrera, así como habilidades que los profesionistas de cualquier campo necesitan dominar.

Existen dos versiones de COE; por ello los alumnos deben realizar un diagnóstico previo para determinar cuál de las dos atenderá mejor sus necesidades particulares. En el área complementaria se ofrecen además las asignaturas de Comunicación Oral Avanzada y Comunicación Escrita Avanzada.

Otros servicios

El Departamento de Lenguas ofrece, además, otros servicios tutoriales gratuitos como talleres, tutorías y un centro virtual de recursos académicos. Con ellos los miembros de la comunidad universitaria pueden afianzar sus competencias comunicativas en español o resolver una dificultad específica. Por otro lado, se organizan rutas de formación profesional para docentes, a fin de que integren de manera transversal la alfabetización académica en sus asignaturas, además se apoya a los estudiantes de posgrado que necesitan reforzar sus habilidades de redacción, lectura, y expresión oral.



INGLÉS

Requisito institucional

Al reconocer que el inglés se ha convertido en la lengua franca en el mundo de las ciencias, la academia y los negocios globales, el ITESO ha establecido como requisito para la titulación en todas sus licenciaturas, el dominio del inglés a nivel B2 del Marco Común Europeo de Referencia para las Lenguas, lo que representa un nivel intermedio alto, o de usuario independiente avanzado.

Existen varias opciones para que los alumnos den evidencia de haber adquirido el dominio de inglés que se requiere. Pueden presentar ciertos exámenes estandarizados reconocidos, como son TOEFL, IELTS, o First Certificate of English de la Universidad de Cambridge. Otra ruta es cursar nuestro Programa Certificado de Inglés hasta aprobar el nivel 8. O bien, pueden demostrar su competencia lingüística mediante nuestro examen de ubicación y otros instrumentos internos de evaluación.

Programa Certificado de Inglés (PCI)

Este programa consta de 8 niveles, con 60 horas clase en cada nivel. Se trata de un programa integrado en el que se trabajan en conjunto las cuatro competencias lingüísticas básicas— expresión oral y escrita, y comprensión auditiva y lectora— con un enfoque en el inglés académico y profesional. Antes de inscribirse, los alumnos deben realizar un examen de ubicación que mide sus conocimientos previos y determina el nivel donde han de iniciar.

Las clases del programa son extracurriculares, y se ofrecen en una variedad de modalidades: presencial, semi-presencial y virtual, además de intensiva y semi-intensiva. En la modalidad intensiva es posible cursar dos niveles por semestre, y uno en verano.





Dual Immersion

El programa cuenta con sesiones de *dual immersion*, en las que los alumnos del ITESO se conectan virtualmente con estudiantes de español de universidades en Estados Unidos, y realizan en conjunto alguna tarea diseñada por sus maestros. Deben hablar la mitad del tiempo en español y la otra en inglés, de tal manera que ambas partes tengan la oportunidad de comunicarse de manera espontánea con hablantes nativos. Se crean, además, interesantes oportunidades para el aprendizaje en contexto e intercambios culturales.

Test of English as a Foreign Language (TOEFL)

El ITESO es sede oficial para la aplicación del ITP TOEFL, y el Departamento de Lenguas programa aproximadamente veinte fechas al año en las que se puede presentar el examen. Cinco veces al año se organiza un curso semi-presencial de preparación para el TOEFL.

Inglés curricular

El Departamento de Lenguas ofrece una serie de asignaturas curriculares en inglés, que incluyen: Lectura Crítica y Expresión Escrita, Comunicación Pública, Mediación y Negociación, así como Inglés para Ingenieros y Científicos. Algunas de estas asignaturas son obligatorias en ciertas licenciaturas; están disponibles para los demás estudiantes dentro del área complementaria. Otras se ofrecen a nivel de posgrado, y para profesores del ITESO que desean mejorar su dominio del inglés para su trabajo académico.

Por otro lado, hay departamentos del ITESO que imparten algunas asignaturas de su plan curricular en inglés; el Departamento de Lenguas apoya a los profesores con asesorías lingüísticas y pedagógicas.

OTRAS LENGUAS

El Departamento de Lenguas ofrece cursos extracurriculares en otras lenguas: *Deutsch für Studenten*, *Français par Objectifs*, *Italiano per Stranieri*, además de Español para Extranjeros. Todos son cursos de destrezas integradas (expresión oral y escrita, comprensión lectora y auditiva), y su objetivo es que los alumnos puedan desenvolverse en ámbitos académicos y profesionales.



TESTIMONIOS

Cindy Blanco Ochoa Egresada de Relaciones Internacionales

Desde que entré al mundo del emprendimiento y la innovación, me sentí en mi lugar, porque veo en ello una forma de contribuir al desarrollo del país a través de su capital humano. Hablar y escribir bien en inglés me ha abierto muchas puertas, y todo comenzó cuando fui practicante del MIT Enterprise Forum México, y luego me lancé a vivir la experiencia de Silicon Valley. Conocí al CEO de Wizeline, una empresa de tecnología que está basada en San Francisco, para la cual lideraré dos de sus proyectos aquí en Guadalajara.



José Gabriel Zarzosa Parra, profesor del Departamento de Estudios Socioculturales

El curso de inglés para ingenieros y científicos fue útil para mejorar mis técnicas de escritura y tener más confianza. No sé si esto también le sucedió a todos mis compañeros, pero gracias a la clase ahora cuento con un compilado de documentos que usaré para aplicar a un programa internacional de doctorado. Lo recomiendo ampliamente a mis compañeros profesores del Departamento de Estudios Socioculturales, especialmente a aquellos que estén interesados en publicar su trabajo académico en revistas internacionales.



Elio Macías Ramírez Ingeniero de Desarrollo de *Software* Continental

El curso de alemán intermedio fue una muy buena oportunidad para conocer el ambiente del ITESO, y me gustó la experiencia de estudiar con universitarios y profesionistas. Tuve un gran profesor, Lutz Baderschneider, el mejor que he tenido en una clase de idiomas. Continental, la empresa en la que trabajo, es alemana, así como nuestros clientes, por lo que muchos de los documentos que nos proveen y las juntas que tenemos son en el idioma, y ahora estoy más preparado. Gracias a ello, estoy también en proceso de realizar mi maestría en Alemania.



UNIDAD DE APRENDIZAJE AUTÓNOMO DE LENGUAS

El ITESO cuenta con un centro de autoacceso al que los alumnos pueden acudir para estudiar lenguas de manera autónoma, con materiales impresos, multimedia y la asesoría de tutores. Se organizan, además, clubes de conversación en diferentes idiomas. Este espacio está abierto de lunes a viernes de 8 am a 8 pm, y no tiene costo para miembros de la comunidad ITESO.

VINCULACIÓN

El Departamento de Lenguas también busca la manera de incidir en la sociedad más allá del ITESO. Junto con el Departamento de Psicología, Educación y Salud, ha colaborado con la Secretaría de Educación Pública en la capacitación de miles de maestros y coordinadores de inglés en toda la República, en el marco del Programa Nacional de Inglés en la Educación Básica. Asimismo, ha trabajado con la Secretaría de Innovación, Ciencia y Tecnología del Estado de Jalisco en la formulación de un Plan Estatal para Impulsar el Aprendizaje del Inglés. En el área de Comunicación Oral y Escrita ha realizado proyectos de capacitación con el Servicio Nacional de Empleo.

SERVICIO DE TRADUCCIÓN

El Departamento de Lenguas ofrece servicio de traducción del inglés, francés, alemán e italiano al español, y viceversa. Podemos realizar traducciones oficiales con sello de perito traductor en algunas lenguas; favor de contactar al departamento para más información.



ITESO, UNIVERSIDAD JESUITA DE GUADALAJARA
DEPARTAMENTO DE LENGUAS

Edificio W, primer piso
TEL. +52 (33) 3134 2930
lenguas@iteso.mx
lenguas.iteso.mx

 /ITESOUniversidad

 @ITESO

 @idiomasITESO

AUSJAL

